
**1st Session, 57th Legislature
New Brunswick
59-60 Elizabeth II, 2011-2012**

**1^{re} session, 57^e législature
Nouveau-Brunswick
59-60 Elizabeth II, 2011-2012**

BILL

40

**An Act to Amend the
Family Services Act**

Read first time: June 1, 2011

Read second time:

Committee:

Read third time:

HON. SUE STULTZ

PROJET DE LOI

40

**Loi modifiant la
Loi sur les services à la famille**

Première lecture : le 1^{er} juin 2011

Deuxième lecture :

Comité :

Troisième lecture :

L'HON. SUE STULTZ

2011

BILL 40

PROJET DE LOI 40

**An Act to Amend the
Family Services Act**

**Loi modifiant la
Loi sur les services à la famille**

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

Sa Majesté, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, édicte :

1 *Paragraph 3(1)(b) of the Family Services Act, chapter F-2.2 of the Acts of New Brunswick, 1980, is amended by striking out “any appropriate employee of the Department, or” and substituting “any appropriate person, including”.*

1 *L’alinéa 3(1)b) de la Loi sur les services à la famille, chapitre F-2.2 des Lois du Nouveau-Brunswick de 1980, est modifié par la suppression de « tout employé compétent du ministère ou » et son remplacement par « toute personne compétente, notamment ».*

2 *This Act comes into force on a day to be fixed by proclamation.*

2 *La présente loi entre en vigueur à la date fixée par proclamation.*